

Na temelju članaka 1. i 9.a st.4 Zakona o financiranju javnih potreba u kulturi (Narodne novine“ br. 47/90 i 27/93), te članka 36.Statuta Istarske županije – Regione Istriana („Službene novine Istarske županije“broj 9/06 –drugi pročišćeni tekst i 14/06), Županijska skupština Istarske županije – Regione Istriana na sjednici održanoj dana \_\_\_\_\_ godine, donosi

## PROGRAM JAVNIH POTREBA U KULTURI ZA 2012.GODINU

### Članak 1.

|   |                     |
|---|---------------------|
| <b>PROGRAM JAVNIH POTREBA U KULTURI ZA 2012.</b>  | <b>4.550.000,00</b> |
| <b>KULTURNI PROGRAMI – JAVNE POTREBE</b>  | <b>2.250.000,00</b> |
| <b>KNJIŽEVNOST I IZDAVAŠTVO</b>   | <b>220.000,00</b>   |
| <b>Manifestacije</b>  | <b>50.000,00</b>    |
| 1. Gradska knjižnica Umag - Forum Tomizza   | 14.000,00           |
| 2. Gradska knjižnica Poreč – BOOKtiga   | 10.000,00           |
| 3. POU Pazin - Međunarodni susret izdavača Put u središte Europe  | 7.000,00            |
| 4. Gradska knjižnica Poreč - Verši na šterni  | 7.000,00            |
| 5. Istarski ogranak DHK - Pulski dani eseja   | 7.000,00            |
| 6. Udruga Žvona i nari – Svakog gosta...  | 5.000,00            |
| <b>Potpورا tiskanju</b>   | <b>158.912,00</b>   |
| 1. Istarski ogranak DHK - Časopis Nova Istra  | 80.000,00           |
| 2. Istarski ogranak DHK - Ljubica Ivezić: Odbljesci pamćenja  | 10.000,00           |
| 3. Gradska knjižnica Umag – Fulvio Tomizza: Bagremova šuma  | 10.000,00           |
| 4. Mathias Flacius – Labin- Povijesno etnografska studija (Tomaso Luciani)                              | 10.000,00           |
| 5. EDIT – Ligio Zanini: Martin Muma   | 10.000,00           |
| 6. CASH – S.Orbanić: Jugozapadna Istra: zemljopisna i rudinska imena Puljštine, Rovinjštine i Poreštine | 10.000,00           |
| 7.POU Buje / UPA Buie – Ivan Miličić: Momjanski kapitulur   | 8.912,00            |
| 8. Katedra ČS za glazbu Novigrad - Slavko Zlatić / stota obljetnica rođenja                             | 5.000,00            |
| 9. Katedra čakavskog sabora Buzet - Buzetski zbornik  | 5.000,00            |
| 10. AMI Pula - Histria archaeologica  | 5.000,00            |
| 11. Istarsko povijesno društvo – Histria: godišnjak istarskog povijesnog društva                        | 5.000,00            |
| <b>Otkup</b>  | <b>11.088,00</b>    |
| 1. C.A.S.H. – Herman Buršić: Od ropstva do slobode. Istra 1918.-1945.                                   | 3.190,00            |
| 2. Leykam international d.o.o. – Darko Dukovski: Istra i Rijeka u prvoj polovici 20.st. (1918.-1947.)   | 2.178,00            |
| 3. Mathias Flacius – Mate Balota: Od Raklja do Londre   | 1.650,00            |
| 4. Katedra čakavskog sabora Roč – Hum i Humščina  | 1.650,00            |
| 5. Reprezent d.o.o. – Jurina i Franina  | 1.320,00            |
| 6. Istarski ogranak DHK - S.Kušević / J.Ostić: Priče o žabama   | 1.100,00            |
| <b>GLAZBENO - SCENSKA DJELATNOST</b>  | <b>300.000,00</b>   |
| 1. Identitet d.o.o.- Međunarodni festival Organum histriae  | 40.000,00           |
| 2. Ini.za prom.umj.Mediterana Umag – Međunarodni festival komornog teatra Zlatni lav                    | 40.000,00           |
| 3. OKUD Istra - Međunarodni susret harmonikaša  | 30.000,00           |
| 4. Katedra ČS za glazbu Novigrad - Susret hrvatskih pjevačkih zborova                                   | 20.000,00           |
| 5. POU Poreč – Festival koncerta u Eufrazijani  | 15.000,00           |
| 6. POU Poreč – Međ. natjecanje Antonio Janigro  | 15.000,00           |
| 7. HGM - MKC Grožnjan – Programska djelatnost   | 10.000,00           |
| 8. Udruga Europski centar za kulturu – BaRoMus festival   | 10.000,00           |
| 9. Puhački orkestar Lovran - Susret puhačkih orkestara Istre  | 10.000,00           |
| 10. Pulska filmska tvornica – Klub Pulske filmske tvornice  | 10.000,00           |
| 11. Istarska glazbena scena mladih – Vesna / glazbene mladice   | 10.000,00           |

|  |                   |
|--|-------------------|
| 12. Udruga Rondo Histriae – Put Rondo Histriae u Francusku (Montpellier)                         | 10.000,00         |
| 13. KUD Šikuti machine - Grillpeace united   | 10.000,00         |
| 14. Udruga Kulturban – East Rodeo i Goribor: Malo je dovoljno                                    | 10.000,00         |
| 15. Roberta Milevoj – Demoni i idoli   | 10.000,00         |
| 16. Udruga Musicae Histriae, Musicistra – Glazbeni festival Terra magica                         | 10.000,00         |
| 17. CI Rovigno – Giornate del cinema italiano a Rovigno  | 10.000,00         |
| 18. Teatar Tirena – Kazališni kamp u Pazinu  | 5.000,00          |
| 19. Nataša Dragun – Koncert Flauta, sax & prijatelji   | 5.000,00          |
| 20. Ostali Programi  | 20.000,00         |
| <b>ZAŠTITA MATERIJALNE KULTURNE BAŠTINE I MUZEOLOGIJA</b>  | <b>800.000,00</b> |
| 1. AMI Pula – Izložba Prehrana   | 200.000,00        |
| 2. Općina Kanfanar – Sanacija kaštela Dvigrad  | 50.000,00         |
| 3. Općina Cerovlje – Sanacija kaštela Possert  | 50.000,00         |
| 4. Grad Buzet - Sanacija kaštela Pietrapelosa  | 50.000,00         |
| 5. Biskupija porečka i pulska – Obnova crkve Sv. Stjepana u Motovunu                             | 50.000,00         |
| 6. Općina Oprtalj - Restauracija fresaka crkve sv Roka   | 50.000,00         |
| 7. Općina Grožnjan - Restauracija fresaka u crkvi Sv.Prima i Felicijana                          | 30.000,00         |
| 8. Grad Pazin - Restauracija fresaka u župnoj crkvi Sv.Nikole                                    | 30.000,00         |
| 9. Župa svetog Martina, Lovreč – Konzervatorsko- restauratorski radovi na orguljama Petra Nakića | 20.000,00         |
| 10. AMI Pula – Bazilika Sv. Marije Formoze u Puli  | 30.000,00         |
| 11. EMI / MEI Pazin - Djelatnost Centra za nematerijalnu kulturu Istre                           | 40.000,00         |
| 12. EMI / MEI Pazin – ETNOfilm   | 30.000,00         |
| 13. EMI / MEI Pazin – Izložba povodom 50 godina EMI / MEI  | 20.000,00         |
| 14. PPMI / MSNI Pula – Tjedan istarskih muzeja   | 40.000,00         |
| 15. PPMI / MSNI Pula – Restauracija postolja i lafeta za austrijske topove                       | 24.000,00         |
| 16. PPMI / MSNI Pula – Restauracija karata kartografske zbirke                                   | 16.000,00         |
| 17. PPMI / MSNI Pula – Restauracije vatrenog oružja  | 10.000,00         |
| 18. POU Buje / UPA Buje – Stručna obrada arhiva obitelji Rota iz Momjana                         | 10.000,00         |
| 19. ZM Poreštine / MT Parentino – Restauracija knjiga spomeničke knjižnice                       | 10.000,00         |
| 20. Muzej Grada Umaga / Museo civico di Umago - Međunarodni festival antike Sepomaia viva        | 10.000,00         |
| 21. Ostali programi  | 30.000,00         |
| <b>VIZUALNE UMJETNOSTI</b>   | <b>200.000,00</b> |
| 1. MSUI / MAC – Autorefleksivne tendencije u hrvatskoj umjetnosti                                | 40.000,00         |
| 2. MSUI / MAC – Pedesete u Istri   | 30.000,00         |
| 3. HDLU Istre – Međunarodna izložba Multimeridijan 12  | 20.000,00         |
| 4. Muzej - Museo Lapidarium – Progr.djelatnost galerije Rigo i projekt Arterija                  | 20.000,00         |
| 5. POU Poreč - Anale   | 15.000,00         |
| 6. Udruga MMC Luka – Cinemaniac 2012 - Misliti film  | 10.000,00         |
| 7. Zavičajni muzej Grada Rovinja – R.A.P.  | 10.000,00         |
| 8. Tomislav Brajnović – Studio Golo Brdo   | 10.000,00         |
| 9. Galerija Alvona – Izložbeni program   | 10.000,00         |
| 10. KUD Šikuti machine – Izložbe u Šikutima i Savičenti  | 10.000,00         |
| 11. Galerija Marino Cettina – Izložbeni program  | 5.000,00          |
| 12. DAI / SAI – Dani arhitekture u Istri   | 5.000,00          |
| 13. Branka Benčić – Platforma Cinemaniac   | 5.000,00          |
| 14. Ostali programi  | 10.000,00         |
| <b>NOVE MEDIJSKE KULTURE</b>   | <b>180.000,00</b> |
| 1. Udruga Veliki mali čovjek - Sedam dana stvaranja  | 60.000,00         |
| 2. Udruga Sa(n)jam knjiga u Istri - Polis  | 40.000,00         |
| 3. Udruga Metamedij – Media Mediterranea   | 20.000,00         |
| 4. Udruga Albus - Istrakon   | 20.000,00         |

|  |                     |
|--|---------------------|
| 5. LAE XXI – KUC Lamparna  | 10.000,00           |
| 6. Udruga Kaleido - Neistražena: video esej  | 10.000,00           |
| 7. Udruga Art & Music – Revija na ledu - radijska emisija  | 10.000,00           |
| 8. Ostali programi   | 10.000,00           |
| <b>NEMATERIJALNA KULTURNA BAŠTINA</b>  | <b>300.000,00</b>   |
| 1. POU Grada Rovinja – Središnja smotra narodne glazbe i plesa Istre                               | 50.000,00           |
| 2. Udruga Tragovi - Očuvanje Vlačkog ili žejanskog jezika  | 35.000,00           |
| 3. POU Poreč – Susret Naš kanat je lip   | 35.000,00           |
| 4. Grad Buje – Festival dell'Istoveneto  | 20.000,00           |
| 5.KUD Istarski željezničar Roč – Međunarodna smotra dijatonskih harmonika Z arnikom v Roč          | 20.000,00           |
| 6.RKUD Rudar Raša - Meh na srcu i Labinski konti   | 20.000,00           |
| 7. KUD Ivan Fonović Zlatela – Zaštita nematerijalne kulturne baštine Istre                         | 15.000,00           |
| 8. Udruga mladih Pagubice - Supci pod mavricun   | 15.000,00           |
| 9. POU Pazin – Mali kanat  | 15.000,00           |
| 10. Katedra čakavskog sabora Roč - Bajsi u Draguču   | 10.000,00           |
| 11. Katedra čakavskog sabora Roč - Z vijulini sopu muškardini                                      | 10.000,00           |
| 12. Općina Lanišće - Zarozgajmo na Čičariji  | 10.000,00           |
| 13. HRT Radio Pula - Očuvanje arhiva istarske tradicijske glazbe Renata Pernića                    | 10.000,00           |
| 14. Općina Tinjan – European stonewall - Europski suhozid  | 10.000,00           |
| 15. CI Dignano - Međunarodni festival folklor Leron  | 10.000,00           |
| 16.Općina Barban – Kantajmo i svirimo za Romana  | 5.000,00            |
| 17.Ostali programi   | 10.000,00           |
| <b>MEĐUNARODNA SURADNJA</b>  | <b>150.000,00</b>   |
| 1. Dani Istre u Vojvodini - Dani Vojvodine u Istri   | 40.000,00           |
| 2. MSUI/MACI – Cveto Marsič: Gnježđenje u slanom blatu   | 20.000,00           |
| 3. MSUI/MACI – TU SMO 3  | 20.000,00           |
| 4. Hrvatski nacionalni komitet ICOM – Izazovi muzeja   | 20.000,00           |
| 5. Udruga MMC Luka - Suradnja sa galerijom Plevnik – Kronkowska Celje                              | 10.000,00           |
| 6. Udruga Musicae Histriae – Mediteranski folklorni susreti „Zlatna sopela“                        | 10.000,00           |
| 7. U.O. Film i film - Program Galerije Makina  | 10.000,00           |
| 8. Branka Benčić – Festival MAFAF i alternativne filmske prakse                                    | 5.000,00            |
| 9. Alen Floričić – Skupna izložba: Strategies of self presentation in croatian video art 1970-2010 | 5.000,00            |
| 10.Ostali programi   | 10.000,00           |
| <b>OSTALI PROGRAMI</b>   | <b>100.000,00</b>   |
| 1. Mara d.o.o. – Kalendar XII×II 2013  | 50.000,00           |
| 2. HDLU Istre: Likovna monografija Đanino Božić  | 40.000,00           |
| 3. Ostali programi   | 10.000,00           |
| <b>KULTURNI PROGRAMI – OSTALO</b>  | <b>2.300.000,00</b> |
| 1. Motovun film festival d.o.o - Motovun film festival   | 400.000,00          |
| 2. Udruga Sa(n)jam knjige u Istri - Sa(n)jam knjige u Istri  | 240.000,00          |
| 3. Zagrebački plesni ansambl –Festival plesa i neverbalnog kazališta Svetvinčenat                  | 200.000,00          |
| 4. Pula film festival - Festival igranog filma u Puli  | 200.000,00          |
| 5. SAKUD Pula - PUF  | 150.000,00          |
| 6. Biskupija porečka i pulska – Umjetnička baština istarske crkve                                  | 100.000,00          |
| 7. Udruga Metamedij - Kulturistra  | 100.000,00          |
| 8. Biskupija porečka i pulska - Očuvanje vodnjanskih mumija  | 80.000,00           |
| 9. Pula film festival - Digitalizacija Kina Valli  | 75.000,00           |
| 10. Mediteranski Kiparski Simpozij – Program rada  | 70.000,00           |
| 11. Ulysses teatar - Program rada  | 70.000,00           |

|   |           |
|---|-----------|
| 12. TV Istra - Kultivator   | 70.000,00 |
| 13. Gradska knjižnica Pazin - Kuća pisaca - Hiža od besid (program rada)                      | 70.000,00 |
| 14. Transhistrion ensemble - Panphonia istriana 3   | 70.000,00 |
| 15. Humaniora d.o.o – Statuti istarskih gradova   | 60.000,00 |
| 16. Udruga Val kulture – Legendfest / festival istarskih priča,legendi i mitova               | 60.000,00 |
| 17. Zagrebački plesni ansambl / Mediteranski plesni centar – Plešem u Istri                   | 50.000,00 |
| 18. Udruga Prosoli / Sveta glazba – Dvigrad festival  | 50.000,00 |
| 19. Udruga Sanjam knjige u Istri – Monte librić   | 50.000,00 |
| 20. Pučko otvoreno učilište Grada Rovinja – Art Exchange                                      | 50.000,00 |
| 21. Gradska knjižnica i čitaonica Pula – Informatizacija narodnih knjižnica Istarske županije | 50.000,00 |
| 22. Općina Marčana – Susreti na dragom kamenu   | 35.000,00 |

#### Članak 2.

Sredstva iz članka 1. ovog Programa doznačiti će se korisnicima sukladno Ugovoru o namjenskom korištenju sredstava koja će Župan Istarske županije – Regione Istriana sklopiti s korisnikom. Korisnici sredstava dužni su sukladno Ugovoru o korištenju sredstava izvijestiti Upravni odjel za kulturu Istarske županije – Regione Istriana o namjenskom korištenju sredstava.

#### Članak 3.

Ovaj Program stupa na snagu osam dana od dana objave u "Službenim novinama Istarske županije – Regione Istriana"

KLASA :  
URBROJ:  
Pazin ,

REPUBLIKA HRVATSKA  
ISTARSKA ŽUPANIJA – REGIONE ISTRIANA  
ŽUPANIJSKA SKUPŠTINA

Predsjednik Županijske skupštine  
Dino Kozlevac

Dostaviti:

1. Uredu Državne uprave-Službi za opću upravu
2. Županu IŽ / RI
3. Upravnom odjelu za kulturu IŽ / RI
4. Upravnom odjelu za proračun i financije IŽ / RI
5. Objava
6. Pismohrana, ovdje